

SEAM CABINET LIGHT PORT DISTRIBUTOR FOR CONNECTORS AND SENSORS

RSM-DSP

PLEASE READ INSTRUCTION BEFORE COMMENCING INSTALLATION AND RETAIN FOR FUTURE REFERENCES.

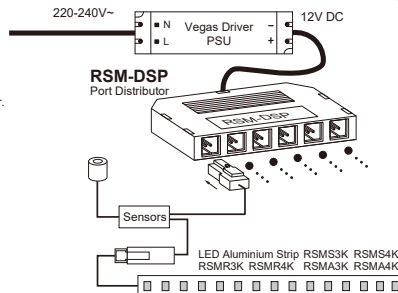
! Electrical products can cause death or injury, or damage to property. The installation must be carried out by a qualified electrician.

Note:

The luminaire must be disconnected before carrying out any insulation resistance testing. Product technical information and specification may change over time without prior notification. For the latest technical information please visit our web site www.robus.com or robusdirect.com

-20°C < Ta < +40°C, IP20,
L58mm x W38mm x H10mm,
Weight: 0.02kg

Sensors:
RSM-TS: SEAM Cabinet Light Touch Sensor.
RSM-PIR: SEAM Cabinet Light PIR Sensor
RSM-SDR: SEAM Cabinet Light Single
Door Collision Sensor.
RSM-DDR: SEAM Cabinet Light Double
Door Collision Sensor.
RSM-HS: SEAM Cabinet Light Hand Scan
Sensor.



Installation

1. Ensure mains supply is switched off before commencing work.
2. Choose the appropriate driver code and sensor code basing on the voltage and total power of LED strip.
3. Pry open the terminal cover using flat head screwdriver. Connect the cable of port distributor(RSM-DSP) to terminals on secondary of driver: Red V+ and Black V- to positive and negative. And Connect AC power supply to the primary terminal of driver. Refit the terminal cover after finish the cable connection.
4. Insert the plug into the port distributor after finish mounting sensor and LED aluminium strip.

Note: Keep away from water splashes and fix the port distributor using double sided tapes (Sourced locally by the installer) in dry and well-ventilated areas. Keep hidden under cabinets and avoid sagging of port distributors and or associated wires. This luminaire has no user serviceable parts. If damaged, disconnect from mains and discontinue use. For queries or support related to spare parts or parts replacements, reach out to ROBUS.

Information for the Product user:

1. Please note the requirement to dispose of Waste Electrical & Electronic Equipment separately from household waste (WEEE marked with crossed out wheelie bin symbol).
2. Please consider your role in contributing to re-use, recycling, and other forms of recovery of Waste Electrical and Electronic Equipment by returning this product at end of life to a collection centre for waste equipment or a civic amenity site or to a retail outlet from which you had purchased it or from where you are purchasing a replacement.
3. This equipment may contain substances that are hazardous to health and to the environment if disposed of carelessly. It is important that it is separated from normal household waste and recycled in the WEEE chain.
4. The "crossed out wheelie bin symbol" on a product indicates this equipment must not be disposed of in normal household waste but should be disposed of in accordance with the local WEEE regulations.

SEAM KASTVERLICHTING, POORTVERDELER VOOR CONNECTOREN EN SENSOREN

RSM-DSP

LEES DE INSTRUCTIES VOORDAT U BEGINT MET DE INSTALLATIE EN HOU ZE BIJ VOOR LATER.

! Elektrische producten kunnen de dood of letsel veroorzaken of eigendommen beschadigen. De installatie dient te worden uitgevoerd door een electricien.

Opmerkingen:

De lamp moet worden losgekoppeld voordat de isolatieweerstand wordt getest. Technische gegevens en specificaties van dit product kunnen zonder voorafgaande kennisgeving wijzigen. Ga voor de meest recente technische gegevens naar onze website www.robus.com of robusdirect.com

-20 °C < Ta < +40 °C, IP20, 58mm x 38mm x 10mm (L x B x H),
gewicht: 0,02kg

Sensoren:

RSM-TS: aanraaksensor voor SEAM kastverlichting.
RSM-PIR: PIR-sensor voor SEAM kastverlichting.
RSM-SDR: botssensor enkele deur voor SEAM kastverlichting.
RSM-DDR: botssensor dubbele deur voor SEAM kastverlichting.
RSM-HS: handscansensor voor SEAM kastverlichting.

Installatie

1. Zorg dat de netstroom is uitgeschakeld voordat u begint.
2. Kies de juiste driver- en sensorcode op basis van de spanning en het totale vermogen van de LED-strip.
3. Wip het klemmendeksel met een platte schroevendraaier los. Sluit de kabel van de poortverdelers (RSM-DSP) aan op de aansluitklemmen van de secundaire aansluiting van de driver: Rood V+ en zwart V- op plus en min. Sluit de AC-voeding aan op de primaire aansluiting van de driver: Breng het klemmendeksel weer aan na het aansluiten van de kabel.
4. Steek de stekker in de poortverdelers na montage van de sensor en aluminium LED-strip.

Opmerking: houd de poortverdelers uit de buurt van spatwater en bevestig deze met dubbelzijdige tape (lokaal verkrijgbaar bij de installateur) in een droge en goed geventileerde ruimte. Breng beschut onder kasten aan en voorkom doorhangen van poortverdelers en/of bijbehorende draden. Deze armatuur bevat geen onderdelen die door de gebruiker kunnen worden gerepareerd. Koppel bij beschadiging los van het lichtnet en gebruik hem niet meer. Voor vragen of ondersteuning met betrekking tot reserveonderdelen of het vervangen van onderdelen kunt u contact opnemen met ROBUS.

Informatie voor de gebruiker van het product:

1. Houd rekening met de verplichting om afgedankte elektrische en elektronische apparatuur gescheiden van het huishoudelijk afval in te leveren (AEEA gemarkeerd met het symbool van een doorgestreepte vuilnisbak).
2. Denk na over uw rol in het bijdragen aan hergebruik, recycling en andere vormen van terugwinning van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur door dit product aan het einde van de levensduur in te leveren bij een inzamelpunt voor afgedankte apparatuur, een milieustation of bij een verkooppunt waar u het hebt gekocht of waar u een vervangend apparaat koopt.
3. Deze apparatuur kan stoffen bevatten die gevaarlijk zijn voor de gezondheid en het milieu als ze onzorgvuldig worden weggegooid. Het is belangrijk dat het gescheiden wordt van het normale huishoudelijke afval en verwerkt wordt in de AEEA-keten.
4. Het "symbool van een doorgestreepte vuilnisbak" op een product geeft aan dat deze apparatuur niet bij het normale huishoudelijke afval mag worden weggegooid maar dat het moet worden verwerkt volgens de plaatselijke AEEA-voorschriften.

SEAM SCHRANK LICHTANSCHLUSSVERTEILER FÜR STECKER UND SENSOREN

RSM-DSP

LESEN SIE DIE ANLEITUNG, BEVOR SIE MIT DER INSTALLATION BEGINNEN, UND BEWAHREN SIE SIE FÜR DIE SPÄTERE VERWENDUNG AUF.

! Elektronikprodukte können Tod, schwere Verletzungen oder Sachschaden verursachen. Die Installation muss von einem Elektriker vorgenommen werden.

Hinweis:

Vor der Durchführung von Isolationswiderstandsprüfungen muss die Leuchte vom Strom getrennt werden. Technische Produktinformationen und Angaben können sich im Lauf der Zeit ohne weitere Mitteilung ändern. Besuchen Sie unsere Webseite www.robus.com oder robusdirect.com für aktuelle technische Informationen.

-20 °C < UT < +40 °C, Klasse IP20, L 58 mm x W 38 mm x H 10 mm,
Gewicht: 0,02 kg

Sensoren:

RSM-TS: SEAM Schrank Licht-Berührungssensor.
RSM-PIR: SEAM Schrank Licht-PIR-Sensor.
RSM-SDR: SEAM Schrank Licht Einzeltür Kollisionssensor.
RSM-DDR: SEAM Schrank Licht Doppeltür Kollisionssensor.
RSM-HS: SEAM Schrank Licht-Hand-Scan-Sensor.

Installation

1. Vergewissern Sie sich, dass die Stromzufuhr ausgeschaltet ist, bevor Sie mit der Installation beginnen.
2. Wählen Sie auf der Grundlage von Spannung und Gesamtleistung des LED-Streifens den passenden Treiber- und Sensorcode.
3. Hebeln Sie die Klemmenabdeckung mit einem Schlitzschraubendreher auf. Schließen Sie das Kabel des Anschlussverteilers (RSM-DSP) an die Klemmen auf der Sekundärseite des Treibers an: Rot V+ und Schwarz V- an Plus und Minus. Verbinden Sie das Stromkabel mit dem primären Anschluss des Treibers. Bringen Sie anschließend die Klemmenabdeckung wieder an.
4. Stecken Sie den Stecker in den Anschlussverteiler, nachdem Sie den Sensor und den LED-Aluminiumstreifen fertig montiert haben.

Hinweis: Befestigen Sie den Anschlussverteiler mit doppelseitigem Klebeband (vom Installateur vor Ort zu beziehen) an einer trockenen, gut belüfteten Stelle und achten Sie darauf, dass er nicht mit Feuchtigkeit in Kontakt kommt. Bewahren Sie ihn versteckt unter Schränken auf und vermeiden Sie das Durchhängen des Anschlussverteilers und der zugehörigen Kabel. Diese Leuchte hat keine Teile, die vom Anwender gewartet werden müssen. Sollte sie beschädigt sein, trennen Sie die Leuchte von der Stromversorgung und stellen Sie den Gebrauch ein. Sollten Sie Fragen haben oder Hilfe in Bezug auf Ersatzteile oder den Austausch von Teilen benötigen, wenden Sie sich bitte an ROBUS.

Informationen für den Benutzer:

1. Bitte beachten Sie die Bestimmung, Elektro- und Elektronik-Altgeräte getrennt vom Hausmüll zu entsorgen (WEEE, gekennzeichnet mit dem Symbol der durchgestrichenen Mülltonne).
2. Bitte denken Sie daran, zur Wiederverwendung, zum Recycling und zu anderen Formen der Verwertung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten beizutragen, und geben Sie dieses Produkt am Ende seiner Lebensdauer bei einer Sammelstelle für Altgeräte, einer städtischen Einrichtung oder bei der Verkaufsstelle zurück, bei der Sie es gekauft haben oder bei der Sie einen Ersatz erwerben.
3. Dieses Gerät kann Stoffe enthalten, die bei unsachgemäßer Entsorgung gesundheits- und umweltgefährdend sind. Es muss daher vom normalen Hausmüll getrennt und in der WEEE-Kette recycelt werden.
4. Das Symbol „durchgestrichene Mülltonne“ auf einem Produkt zeigt an, dass dieses Gerät nicht im normalen Hausmüll entsorgt werden darf, sondern gemäß den örtlichen WEEE-Richtlinien entsorgt werden muss.

ROBUS®

SL

VRATA RAZDELILNIKA BOČNE LUČI SEAM ZA PRIKLJUČKE IN SENZORJE

RSM-DSP

PRED MONTAŽO SKRBN PREBERITE NAVODILA ZA UPORABO IN JIH SHRANITE NA VARNOST MESTO, SAJ JIH BOSTE POZNEJEMORDA ŠE POTREBOVALI.

! Električne naprave lahko povzročijo telesne poškodbe, smrt in materialno škodo. Priključitev sme izvesti le strokovnjak za elektrotehniko.

Opomba:

Pred preizkusi izolacijske upornosti svetilko obvezno izključite. Pridržujemo si pravico do sprememb proizvoda in tehničnih specifikacij brez predhodnega obvestila. Za najnovejše tehnične informacije obiščite našo spletno stran www.robus.com ali robustdirect.com.

-20 °C < T_{del} < +40 °C, IP20, D58 mm x Š38 mm x V10 mm, teža: 0,02 kg

Senzorji:

RSM-TS: Senzor na dotik bočne luči SEAM.

RSM-PIR: Senzor PIR bočne luči SEAM.

RSM-SDR: Senzor za trčenje z enimi vrati bočne luči SEAM.

RSM-DDR: Senzor za trčenje z dvojno vrati bočne luči SEAM.

RSM-HS: Senzor za ročno skeniranje bočne luči SEAM.

Instalacija

1. Pred začetkom dela izključite omrežno napajanje.
2. Izberite ustrezno kodo pogona in kodo senzorja glede na napetost in skupno moč traku LED.
3. Odprite pokrovček sponke s pomočjo izvijača s plosko glavo. Priključite kabel vrat razdelilnika (RSM-DSP) na sponke na sekundarnem delu pogona: Rdeča V+ in Črna V- na pozitivno in negativno. Nato priključite napajanje z izmeničnim tokom na primarno sponko pogona. Ponovno pritrdite pokrovček sponke, ko boste zaključili s priključevanjem kabla.
4. Vstavite vtič v vrata razdelilnika, ko boste zaključili z namestitvijo senzorja in aluminijastega traku LED.

Pomni: Hranite stran od brizganja vode in pritrdite vrata razdelilnika z dvostranskim lepilnim trakom (ki je na voljo lokalno pri inštalaterju) v suhih in dobro prezračevanih območjih. Skrijte pod omaricami in poskrbite, da se vrata razdelilnika in/ali povezane žice ne bodo povsile. ta svetilka nima delov, ki bi jih lahko servisiral uporabnik. Če je svetilka poškodovana, jo izključite iz omrežnega napajanja in jo prenehajte uporabljati. Za vprašanja ali poizvedovanja glede nadomestnih delov ali menjave delov se obrnite na podjetje ROBUS.

Informacije za uporabnika:

1. Pomnite, da odpadne električne in elektronske opreme ni dovoljeno odstraniti med običajne odpadke (odpadna električna in elektronska oprema, označena s simbolom "prečrtanega smetnjaka").
2. Upoštevajte, da imate pomembno vlogo pri ponovni uporabi, recikliranju in drugih oblikah obnove odpadne električne in elektronske opreme. Ta proizvod po izteku tehnične življenjske dobe odnesite v zbirni center za odpadno opremo ali v trgovino, kjer ste kupili prvotno ali nadomestno opremo.
3. V tej opremi so lahko snovi, ki so pri malomarnem odstranjevanju škodljive za zdravje in okolje. Pomembno: Odpadno električno in elektronsko opremo je treba zbirati in odstraniti ločeno od običajnih odpadkov ter reciklirati v verigi OEEO.
4. Simbol "prečrtan smetnjak" na proizvodu pomeni, da opremo ni dovoljeno odstraniti med običajne odpadke, ampak jo je treba odstraniti v skladu z lokalnimi predpisi o odpadnih električnih in elektronskih opremi.

ROBUS®

FR

RÉPARTITEUR DE CONNECTEURS ET CAPTEURS D'ÉCLAIRAGE DE MEUBLE SEAM

RSM-DSP

VEUILLEZ LIRE LES INSTRUCTIONS AVANT DE COMMENCER L'INSTALLATION ET CONSERVEZ-LES POUR TOUTES UTILISATIONS FUTURES.

Les produits électriques peuvent causer la mort, de graves blessures ou des dégâts matériels. L'installation doit être effectuée par un électricien qualifié.

Remarque :

Le luminaire doit être déconnecté avant d'effectuer tout test de résistance à l'isolation. Les informations techniques et caractéristiques peuvent changer au fil du temps sans notification préalable. Pour rester informé de ces possibles modifications, veuillez consulter le site internet www.robus.com ou robustdirect.com.

-20 à + 40 °C, IP20, L x l x h 58 x 38 x 10 mm ; poids : 0,02 kg

capteurs :

RSM-TS : capteur tactile de meuble SEAM.

RSM-PIR : capteur PIR de meuble SEAM.

RSM-SDR : détecteur simple d'ouverture de porte de meuble SEAM.

RSM-DDR : double détecteur d'ouverture de porte de meuble SEAM.

RSM-HS : détecteur à balayage manuel d'éclairage de meuble SEAM.

Installation

1. Veillez à couper l'alimentation secteur avant d'entreprendre l'installation.
2. Sélectionnez les codes appropriés de pilote et de détecteur en fonction de la tension et de la puissance totale du ruban LED.
3. Ôtez le couvercle du terminal en faisant levier avec un tournevis plat. Connectez le câble du répartiteur (RSM DSP) aux bornes de sortie du pilote : connectez respectivement la polarité positive et la polarité négative à la borne rouge V+ et à la borne noire V-. Connectez l'alimentation CA au bornier d'entrée du pilote. Remettez le couvercle du terminal quand la connexion du câble est terminée.
4. Insérez la prise dans le répartiteur une fois terminée l'installation du détecteur et du ruban LED.

Remarque : tenez à l'écart des risques d'éclaboussure et fixez le répartiteur à l'aide de bandes de ruban adhésif double face (à acquérir localement par l'installateur) à un emplacement sec et bien ventilé. Maintenez à l'abri sous le meuble en évitant de fléchir les répartiteurs et les conducteurs associés. Ce luminaire ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur. Débranchez et cessez toute utilisation en cas de dégradation de l'appareil. Contactez ROBUS pour toute information ou assistance relative aux pièces détachées ou au remplacement de pièces.

Informations pour l'utilisateur du produit :

1. Respectez l'obligation de mettre les déchets d'équipements électriques et électroniques au rebut séparément (DEEE/WEEE marqué par le symbole d'un conteneur poubelle barré par une croix).
2. Merci de contribuer au réemploi, recyclage et autres formes de valorisation des déchets d'équipements électriques et électroniques en déposant ce produit en fin de vie dans un point de collecte des déchets ou un site municipal ou dans un point de vente où vous avez acheté le produit où auquel vous achetez le produit de remplacement.
3. Cet appareil peut contenir des matières nocives pour la santé et pour l'environnement en cas de mise au rebut sans précautions. Il est important de le mettre au rebut séparément des déchets ménagers et de le recycler dans la chaîne DEEE.
4. Le symbole de conteneur poubelle barré par une croix apposé sur le produit indique que ce produit ne doit pas être mis au rebut avec les déchets ménagers, mais conformément à la réglementation locale applicable aux DEEE.

IT: AVVERTENZA – I dispositivi elettrici possono causare lesioni gravi o la morte o danneggiare l'apparecchio. In caso di dubbi sull'installazione o sull'utilizzo di questo prodotto, consultare un elettricista competente.

Assicurarsi che l'alimentazione principale sia spenta prima di effettuare interventi.

EST: HOIATUS! Elektritoote võivad põhjustada surma, raskeid vigastusi või varakahjustusi. Kui teil on toote paigaldamisel või kasutamisel kahtlusi, küsige nõu asjatundlikult elektrikult. Enne töö alustamist veenduge, et elektrivool oleks välja lülitatud.

SLK: UPOZORNENIE - Elektrické výrobky môžu spôsobiť smrť, vážne zranenie alebo škodu na majetku. Ak máte akékoľvek pochybnosti o inštalácii tohto výrobku, poraďte sa s kvalifikovaným elektrikárom. Pred začatím práce skontrolujte, že je hlavný zdroj.



L.E.D Lighting & Electrical Distribution Group Ltd
IRE: Nangor Road, Dublin 12, D12 E7VP, Ireland
UK: Bracknell Enterprise & Innovation Hub, Ocean House, 12th Floor, The Ring, Bracknell, Berkshire RG12 1AX, UK

Tel: +353 1 7099000
Fax: +353 1 7099060
Email: info@robus.com
Website: www.robus.com